

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION



OAK HILL^{MC}

**BAIGNOIRE AUTOPORTANTE
BAIGNOIRE PROFONDE
AUTOPORTANTE AVEC PIEDS**

1676 x 914 mm (5-1/2 pi x 36 po)

MODÈLE N° D12025004.415

MODÈLE N° D12025014.415

Merci d'avoir choisi la marque DXV. Afin de vous assurer que le produit est installé correctement, veuillez lire attentivement les instructions avant de commencer. (Certaines installations peuvent nécessiter une aide professionnelle.) Assurez-vous également que votre installation est conforme aux codes locaux.

▲ AVERTISSEMENT : CE PRODUIT EST FRAGILE. MANIPULEZ-LE AVEC SOIN POUR ÉVITER LES BRIS ET LES BLESSURES!







**À L'ATTENTION DE L'INSTALLATEUR :
Veuillez remettre ce manuel au propriétaire.**

TABLE DES MATIÈRES :

Couverture.....	Page 11
Table des matières.....	Page 12
Consignes de sécurité	Page 13
Renseignements généraux d'installation.....	Page 14
Caractéristiques techniques de la baignoire / Références d'ajustement	Page 15
Instructions d'Installation	Page 16-17
Instructions relatives à l'après-installation	Page 18

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LISEZ ET SUIVEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS!

-  **MISE EN GARDE : *Risque de blessures corporelles.*** Ne permettez pas aux enfants d'utiliser cette baignoire sans la surveillance d'un adulte. Ne laissez tomber ni n'introduisez aucun objet dans les ouvertures à aucun moment.
-  **MISE EN GARDE : *Risque de choc électrique.*** N'autorisez pas l'installation d'appareils électriques près d'une baignoire lorsqu'elle contient de l'eau.
-  **MISE EN GARDE : *Risque d'hyperthermie et de noyade.*** Les personnes prenant des médicaments et/ou ayant des antécédents médicaux défavorables doivent consulter un médecin avant d'utiliser ce produit.
-  **MISE EN GARDE : *Risque de blessures corporelles.*** Ne remplissez pas trop la baignoire avant d'y entrer. L'entrée dans la baignoire, lorsque son remplissage dépasse les deux tiers, peut provoquer un débordement et rendre les surfaces glissantes. Faites preuve de prudence en entrant et en sortant de la baignoire.
-  **MISE EN GARDE : *Aucune nourriture ou boisson alcoolisée.*** L'utilisation de la baignoire immédiatement après les repas n'est pas recommandée. Évitez la consommation d'alcool avant ou pendant le bain. Les boissons alcoolisées peuvent provoquer la somnolence ou l'hyperthermie, ce qui peut entraîner une perte de conscience ou même la noyade.
-  **MISE EN GARDE : *Grossesse.*** Si vous êtes ou pensez être enceinte, consultez votre médecin avant d'utiliser la baignoire.

N'utilisez cette unité que pour son usage prévu, tel que décrit dans ce manuel.
N'utilisez pas d'accessoires non recommandés par DXV.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX D'INSTALLATION

Déballez et inspectez avec soin votre nouvelle baignoire pour vérifier l'absence de dommages liés à l'expédition. Si vous constatez des dommages, signalez-les immédiatement à votre fournisseur. Après l'inspection et pendant l'installation, protégez la baignoire des dommages liés aux travaux. Avant l'installation, la baignoire doit être remplie d'eau afin de vérifier l'absence de fuites qui pourraient résulter de dommages liés à l'expédition ou à une mauvaise manipulation! Les raccords (robinet de baignoire, bras de douche, etc.) ne sont pas fournis avec la baignoire et doivent être commandés séparément. Les matériaux d'encadrement et de recouvrement sont fournis par des tiers. Suivez attentivement la procédure de test.

À L'ATTENTION DE L'INSTALLATEUR!

LES BAIGNOIRES SONT CONÇUES POUR UNE UTILISATION INTÉRIEURE SEULEMENT.

Si vous avez des questions concernant l'installation ou la garantie, ne renvoyez pas l'unité au lieu d'achat. Appelez le 1-800-227-2734

Protégez constamment la baignoire contre les dommages liés aux travaux à l'aide d'un revêtement de protection. Les dommages, y compris les éclats et les rayures auxquels la baignoire est exposée sur le chantier, sont exclus de la garantie, mais peuvent être réparés par un technicien qualifié aux frais du propriétaire. Ne vous tenez pas debout dans la baignoire et n'y entreposez pas de matériaux pendant les travaux. N'entreposez pas la baignoire à une température inférieure à 0 °C (32 °F).

Protégez toutes les surfaces finies de la baignoire pendant les travaux et l'installation à l'aide d'une toile de protection.

OUTILS ET MATÉRIAUX RECOMMANDÉS

La majorité des procédures nécessitent l'utilisation d'outils et de matériaux communs, disponibles dans les quincailleries ou les magasins d'articles de plomberie. Il est primordial d'avoir les outils et les matériaux à votre disposition avant de commencer à travailler.

OUTILS

- Niveau
- Ruban à mesurer
- Clé à molette
- Pincettes à joint coulissant
- Tournevis
- Outils à bois standards
- Équipement de sécurité personnelle
- Pistolet à calfeutrer

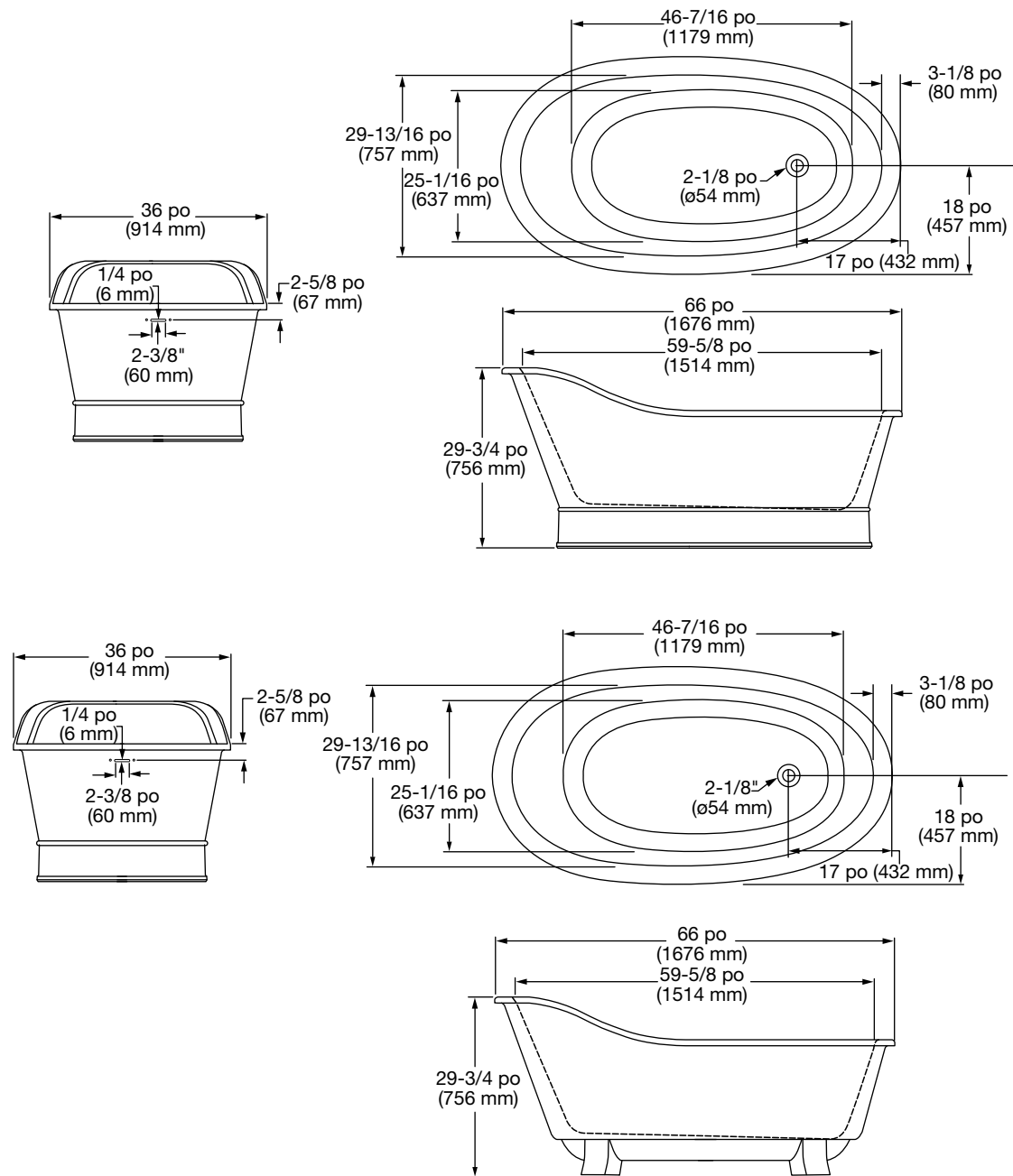
ACCESSOIRES

- Calfeutrage (résistant à l'eau)
- Toile de protection
- Adhésif pour baignoire
- Mastic en silicone

MATÉRIEL REQUIS :

- Ensemble de garniture pour drain et trop-plein (Le modèle D11000000.XXX doit être commandé séparément.)
- Filler pour baignoires (non fourni)

SPÉCIFICATIONS / RÉFÉRENCES D'AJUSTEMENT



SPÉCIFICATIONS GÉNÉRALES

DESCRIPTION	POIDS AVEC EAU / PLANCHER CHARGE	POIDS DU PRODUIT	CAPACITÉ AVANT DÉBOREMENT
Oak Hill 1676 x 914 mm (5-1/2 x 36 po)	287 kg (632 lb) 187 kg/m ² (38 lb/pi ²)	52 kg (115 lb)	235 l (62 gal)

Pour de plus amples détails, voir la page des spécifications pour chaque modèle au www.porcher-us.com.
La sortie de vidange se trouve directement sous l'orifice de vidange de la baignoire.

REMARQUE : Un panneau d'accès doit être mis en place pour faciliter le raccord du drain à la sortie/l'évacuation.

L'accès doit s'effectuer par le plancher, sous la baignoire.

BAIGNOIRE PROFONDE AUTOPORTANTE

INFORMATION GÉNÉRALE

Dimensions pour l'installation des conduites - Pour les dimensions critiques, nous vous suggérons de prendre les mesures de la baignoire qui vous a été livrée. Toutes les spécifications ont une précision de +/- 1/2 po (13 mm) et sont sujettes à des modifications sans préavis.

Un panneau d'accès doit être mis en place pour faciliter le raccord du drain à la sortie/l'évacuation. L'accès doit s'effectuer par le plancher, sous la baignoire.

ROBINETS / RACCORDS

Aucun robinet / raccord ne peut être installé sur le tablier des baignoires autonomes. Des robinets / raccords de plancher ou muraux sont requis.

Robinetts muraux - La position de la baignoire et la portée du bec sont d'une importance critique. Il faut porter une attention spéciale à la portée du bec lors du choix de la robinetterie. S'assurer que la portée du bec est suffisante pour éviter le rebord de la baignoire et faire en sorte que l'eau n'éclabousse pas en tombant trop haut sur le mur de la baignoire.

Robinetts de plancher - Certains robinets autonomes doivent être fixés au tuyau d'évacuation de la baignoire pour plus de stabilité. Les dispositifs de vidange et de débordement sur les baignoires autonomes sont dissimulés, de sorte qu'il est impossible de les fixer au tuyau de débordement (ou à la structure de la baignoire). Plusieurs trousseaux permettent, avec des modifications mineures, le montage mural plutôt que la fixation au tuyau d'évacuation.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

1

- Placez la baignoire sur un plancher fini et au niveau, à l'endroit souhaité. Voir **fig. 1**.
- Mettez la baignoire au niveau en utilisant les pieds réglables sous la baignoire.
- Assurez-vous de laisser un espace entre la base de la baignoire et le plancher. Cet espace ne doit pas être supérieur à 3/16 po (5 mm) Voir **fig. 2**.
- Serrez les contre-écrous sur les pieds afin de vous assurer qu'ils ne se dévissent pas. Voir **photo 1**.
- Pour la baignoire autoportante avec pieds, vérifiez que les pieds décoratifs ont suffisamment d'espace pour s'adapter dans les emplacements illustrés sur la **fig. 3**.

Remarque : La lettre **A** ou **B** est inscrite sur la face intérieure des pieds.

- À l'aide d'un crayon, transférez l'emplacement des trous dans les pieds réglables sur le sol. Un trou/pied au min.
- Retirez la baignoire et percez des trous de 1/8 po dans le sol selon le marquage.

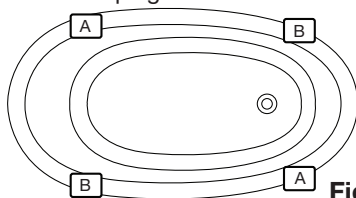


Fig. 3. (Vue de dessus) Photo 1.

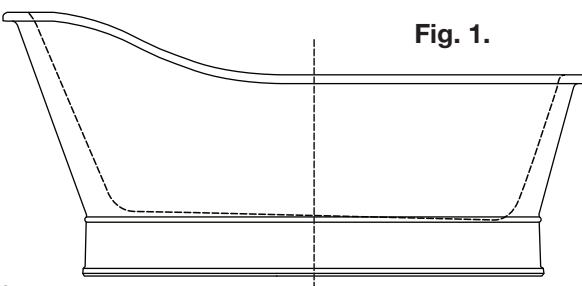


Fig. 1.

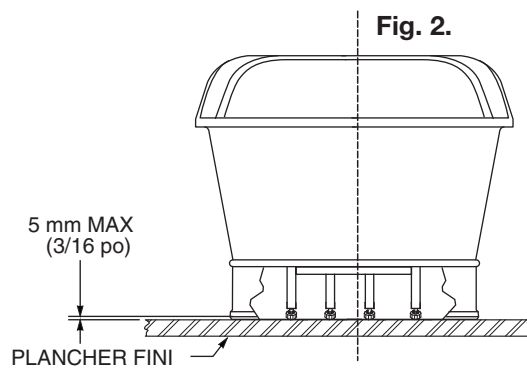


Fig. 2.

5 mm MAX
(3/16 po)

PLANCHER FINI

2 INSTALLATION DU COUVERCLE DE TROP-PLEIN ET BOUCHON DE PURGE

- Fixez le couvercle de trop-plein à l'aide des vis fournies.
- Insérez le bouchon de purge dans l'orifice de vidange. Voir **photo 2**.
- Placez une large rondelle conique sur le bouchon de purge et poussez-la contre le bossage pour purge. Voir **photo 3**.
- Vissez l'adaptateur de vidange sur le bouchon de purge et serrez. Voir **photo 4**.

Remarque : Le drain/tuyau d'évacuation doit être installé conformément aux codes du bâtiment de votre région.

Tous les raccords de drain doivent être effectués à partir d'un accès créé sous la baignoire.



Photo 2.



Photo 3.



Photo 4.

3 INSTALLATION DE L'ENSEMBLE D'ABOUT D'UN DIAMÈTRE DE 1-1/2 PO DANS LE SIPHON

- L'ensemble d'about, formé d'un about, d'un joint de grillage de drain et d'un écrou coulissant utilisé pour raccorder le drain de la baignoire au drain/tuyau d'évacuation, sera fourni par l'installateur.
- Nous recommandons un écrou coulissant, un joint de grillage de drain et un about à bride de 1-1/2 po de diamètre. Voir **fig. 4**.
- Glissez l'écrou coulissant sur l'about vers l'extrémité à bride, comme illustré.
- Assemblez l'about et le siphon en P. Coupez l'about si nécessaire. La bride de l'about doit se trouver à environ 2-1/2 po (64 mm) au-dessus du plancher fini une fois complètement inséré dans le siphon en P.

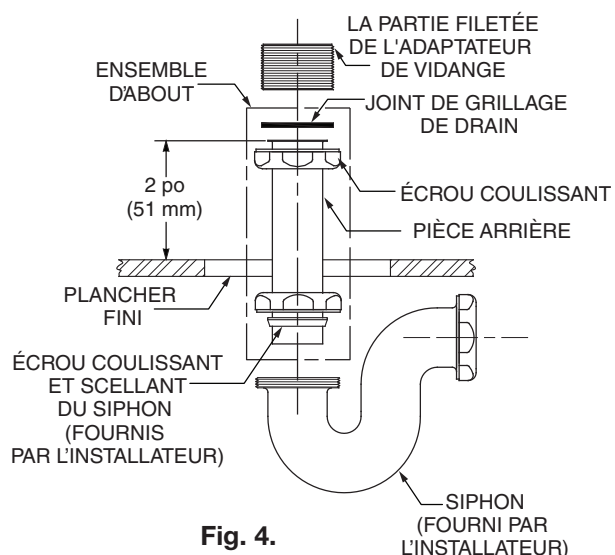


Fig. 4.

4

- Appliquez un bourrelet d'adhésif pour baignoire à la base de la baignoire et des pieds réglables. Voir **photo 5**.

POUR LA BAIGNOIRE AUTOPORTANTE AVEC PIEDS, SEULS LES PIEDS RÉGLABLES REQUIÈRENT UNE APPLICATION D'ADHÉSIF.



Photo 5.

5

- Placez délicatement la baignoire en position. Assurez-vous que le joint de grillage de drain est bien aligné avec la bride de l'about.
- Branchez l'about au drain de la baignoire. Serrez tous les raccords du drain. Enlevez le calfeutre excédentaire où la baignoire touche au plancher et laissez sécher l'adhésif pendant 24 heures.

Remarque : Raccorder l'ensemble d'about au drain nécessite un accès passant sous la baignoire.

6

- Pour la baignoire autoportante avec pieds, installez le tire-fond sur les pieds réglables dans les trous percés dans le sol à l'étape 1.
- Remplissez la baignoire d'eau et videz-la. Vérifiez qu'il n'y a pas de fuites et resserrez les raccords, au besoin.

7

- Pour la baignoire autoportante avec base, appliquez du calfeutre pour baignoire et carreaux autour de la base de la baignoire, là où elle entre en contact avec le plancher.
- Enlevez le calfeutre excédentaire.
- Pour la baignoire autoportante avec pieds, appliquez un trait de silicone sur la partie inférieure des pieds décoratifs et installez-les sur la baignoire dans les emplacements illustrés sur la **fig. 3**.
- Appliquez un trait de silicone sur les couvre-pieds, puis fixez ces derniers sur les pieds.
- Enlevez le calfeutre excédentaire.

NETTOYAGE APRÈS L'INSTALLATION

Enlever tous les débris de construction de la baignoire. Le coulis de céramique s'enlève à l'aide d'un bâton de sucette glacée ou d'un abaisse-langue en bois. Ne pas utiliser de brosses en acier ou autre outil en métal sur la surface de la baignoire.

Le nettoyage après installation se fait habituellement à l'aide d'eau chaude et de liquide à vaisselle. Pour enlever la saleté ou les taches tenaces, utilisez le produit Spic and Span® en granules, mélangé à de l'eau.

Vous pouvez utiliser du naphte pour enlever les produits adhésifs excédentaires ou la peinture à base d'huile pas encore séchée.

CARACTÉRISTIQUES DE VOTRE NOUVELLE BAIGNOIRE

Votre nouvelle baignoire a été fabriquée à partir du plus récent matériel de plomberie sur le marché. Sa finition est durable et facile à entretenir.

Les couleurs ont été élaborées pour rehausser la décoration de votre salle de bain. La surface ultrabrillante résiste aux chocs et produits chimiques et un entretien adéquat lui permet de conserver son brillant durable.

Aux États-Unis :

DXV
One Centennial Avenue
Piscataway, New Jersey 08855
Attention: Directeur du service à la clientèle.

Les personnes résidant aux États-Unis peuvent commander l'information de garantie en composant le numéro sans frais : 800-227-2734.
www.DXV.com

Au Canada :

DXV
5900 Avebury Road
Mississauga, Ontario
L5R 3M3
Canada

Numéro sans frais : 1-800-387-0369
Local : 905-306-1093
Télécopie : 1-800-395-1498
www.DXV.ca

Au Mexique :

DXV
Via Morelos 330
Col. Santa Clara Coatitla
Ecatepec, Estado de México 55540

Sans frais : 01-800-8391200
www.DXV.mx